



DODATOK č. 2
k ZMLUVE O POSKYTNUTÍ NENÁVRATNÉHO FINANČNÉHO PRÍSPEVKU
č. 388/2021-2060-4231-BFD4

uzavretý podľa § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov, podľa § 25 zákona č. 292/2014 Z. z. o príspevku poskytovanom z európskych štrukturálnych a investičných fondov a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a podľa § 20 ods. 2 zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „**Dodatok**“) medzi:

Poskytovateľom

názov: Ministerstvo dopravy Slovenskej republiky
sídlo: Námestie slobody 6, 810 05 Bratislava
IČO: 30 416 094
(ďalej ako „**Riadiaci orgán**“ alebo „**RO**“)

v zastúpení

názov: Ministerstvo hospodárstva Slovenskej republiky
sídlo: Mlynské nivy 44/a, 827 15 Bratislava
IČO: 00 686 832
konajúci: JUDr. Adela Danišková, poverená vykonávaním funkcie generálnej riaditeľky sekcie európskych programov, v zmysle Podpisového poriadku Ministerstva hospodárstva SR

(ďalej ako „**Sprostredkovateľský orgán**“ alebo „**SO**“)

na základe splnomocnenia obsiahnutého v Zmluve o vykonávaní časti úloh riadiaceho orgánu pre operačný program Integrovaná infraštruktúra sprostredkovateľským orgánom č. 314/2019-2060-2250 zo dňa 18. decembra 2019 v platnom znení

(ďalej ako „**Poskytovateľ**“)

a

Prijímateľom

názov: AgeVolt Slovakia s.r.o.
sídlo: Jarošova 1, 831 03 Bratislava - mestská časť Nové Mesto
IČO: 46479848
konajúci: Ing. Ján Zuštiak, konateľ

(ďalej ako „**Prijímateľ**“)

(Poskytovateľ a Prijímateľ sa pre účely tohto Dodatku označujú ďalej spoločne aj ako „**Zmluvné strany**“ alebo jednotlivo „**Zmluvná strana**“)

PREAMBULA

- (A) Poskytovateľ a Prijímateľ uzatvorili dňa 21.01.2022 Zmluvu o poskytnutí nenávratného finančného príspevku č. 388/2021-2060-4231-BFD4 v znení dodatku č. 1 zo dňa 15.08.2022 (ďalej len „Zmluva o poskytnutí NFP“), ktorej predmetom bolo spolufinancovanie Prijímateľom realizovaného projektu s názvom: AgeVolt - nabíjacia platforma pre elektromobily, kód ITMS2014+ projektu: 313041BFD4 (ďalej len „Projekt“).
- (B) Zmluvné strany sa v zmysle článku 6 „ZMENA ZMLUVY“ zmluvy dohodli na nasledovných zmenách Zmluvy o poskytnutí NFP, ktoré sú predmetom tohto Dodatku v článku I. Zmluvné strany sa dohodli aj na ďalších súvisiacich úpravách svojho vzťahu uvedených v článku II. a III. tohto Dodatku.

ČLÁNOK I. PREDMET DODATKU

- 1. Príloha č. 2 zmluvy sa nahrádza novým znením, ktoré tvorí prílohu č. 1 tohto Dodatku ako jeho neoddeliteľnú súčasť.
- 2. Príloha č. 3 zmluvy sa nahrádza novým znením, ktoré tvorí prílohu č. 2 tohto Dodatku ako jeho neoddeliteľnú súčasť.
- 3. Príloha č. 5 zmluvy sa nahrádza novým znením, ktoré tvorí prílohu č. 3 tohto Dodatku ako jeho neoddeliteľnú súčasť.

ČLÁNOK II. OSTATNÉ USTANOVENIA

- 1. Ostatné ustanovenia Zmluvy o poskytnutí NFP, ktoré nie sú týmto Dodatkom dotknuté, svoj obsah nemenia, zostávajú zachované a účinné v doterajšom znení.
- 2. Na pojmy, skratky a definície použité v tomto Dodatku sa vzťahujú ustanovenia a výkladové pravidlá uvedené v Zmluve o poskytnutí NFP, pokiaľ z článku I. tohto Dodatku nevyplýva inak.
- 3. Právne účinky zmien uvedených v článku I. tohto Dodatku sa riadia čl. 6 ods. 6.18 zmluvy. Ustanovenie článku 6 ods. 6.15 zmluvy tým nie je dotknuté.

ČLÁNOK III. ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

- 1. Tento Dodatok je uzatvorený dňom neskoršieho podpisu obidvoch Zmluvných strán a účinnosť nadobúda v súlade s § 47a Občianskeho zákonníka kalendárnym dňom nasledujúcim po kalendárnom dni jeho zverejnenia Poskytovateľom v Centrálnom registri zmlúv. Ak Poskytovateľ aj Prijímateľ sú obaja povinnými osobami podľa zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov, je rozhodujúce zverejnenie tohto Dodatku Poskytovateľom. Zmluvné strany sa dohodli, že prvé zverejnenie tohto Dodatku zabezpečí Poskytovateľ a o dátume jeho zverejnenia informuje Prijímateľa.
- 2. Zmluvné strany sa zaväzujú podpísaný Dodatok poslať druhej Zmluvnej strane v súlade s článkom 4 zmluvy. V prípade listinného vyhotovenia je tento Dodatok vyhotovený v 3

rovnopisoch, pričom po jeho uzavretí dostane Prijímateľ 1 listinný rovnopis a 2 listinné rovnopisy dostane Poskytovateľ. Dohoda Zmluvných strán k počtu rovnopisov sa neuplatní v prípade, ak k uzavretiu Dodatku dochádza elektronicky s kvalifikovaným elektronickým podpisom. V prípade ak k uzavretiu Dodatku dochádza elektronicky s kvalifikovaným elektronickým podpisom, dátumy podpisov Zmluvných strán sú uvedené pri ich elektronických podpisoch.

3. Tento Dodatok je neoddeliteľnou súčasťou Zmluvy o poskytnutí NFP.
4. Zmluvné strany vyhlasujú, že si text tohto Dodatku dôsledne prečítali, jeho obsahu a právnym účinkom z neho vyplývajúcim porozumeli, ich Zmluvné prejavy sú dostatočne slobodné, jasné, určité a zrozumiteľné, nepodpísali tento Dodatok v núdzi ani za nápadne nevýhodných podmienok, podpisujúce osoby sú oprávnené k podpisu tohto Dodatku a na znak súhlasu ho podpísali.

Prílohy:

- Príloha č. 1 Predmet Podpory NFP
- Príloha č. 2 Podrobný rozpočet projektu
- Príloha č. 3 Výstupy Projektu (Deliverables)

Za Poskytovateľa, v Bratislave, dňa:

Podpis:

JUDr. Adela Danišková, poverená vykonávaním funkcie generálnej riaditeľky sekcie

Za Prijímateľa, v Bratislave, dňa:

Podpis:

Ing. Ján Zuštiak, konateľ

PREDMET PODPORY NFP

Príloha č. 2 Zmluvy o poskytnutí NFP

1. Všeobecné informácie o projekte

Názov projektu:	AgeVolt - nabíjacia platforma pre elektromobily
Kód projektu:	313041BFD4
Kód ŽoNFP:	NFP313040BFD4
Operačný program:	311000 - Operačný program Integrovaná infraštruktúra
Spolu financovaný z:	Európsky fond regionálneho rozvoja
Prioritná os:	313040 - Rozvoj konkurencieschopných MSP v Bratislavskom kraji (ex P04 OPVal)
Konkrétny cieľ:	313040012 - 4.1.1 Nárast podielu ziskových MSP v Bratislavskom kraji
Kategórie regiónov:	MDR - rozvinutejšie regióny

Kategorizácia za Konkrétne ciele

Konkrétny cieľ:	313040012 - 4.1.1 Nárast podielu ziskových MSP v Bratislavskom kraji
Oblasť intervencie:	056 - Investície do infraštruktúry, kapacít a zariadení v MSP, ktoré sú priamo spojené s výskumnými a inovačnými činnosťami
Hospodárska činnosť:	13 - Informačné a komunikačné činnosti vrátane telekomunikácií, informačných služieb, počítačového programovania, poradenstva a súvisiacich služieb

2. Financovanie projektu

Forma financovania:	Zálohové platby:	IBAN	Banka	Platnosť od	Platnosť do
		SK678330000002602066858	Fio banka, a.s., pobočka zahraničnej banky	17. 1. 2022	31. 12. 2024
Refundácia:		IBAN	Banka	Platnosť od	Platnosť do
		SK678330000002602066858	Fio banka, a.s., pobočka zahraničnej banky	17. 1. 2022	31. 12. 2024

3.A Miesto realizácie projektu

P.č.	Štát	Región (NUTS II)	Vyšší územný celok (NUTS III)	Okres (NUTS IV)	Obec
1.	Slovensko	Bratislavský kraj	Bratislavský kraj	Bratislava III	Bratislava - mestská časť Nové Mesto

3.B Miesto realizácie projektu mimo oprávneného územia OP

Nezaevidované

4. Popis cieľovej skupiny

Cieľová skupina (relevantné v prípade projektov spolufinancovaných z prostriedkov ESF)

Nevzťahuje sa

5. Aktivity projektu

Celková dĺžka realizácie hlavných aktivít projektu (v mesiacoch):	31
Začiatok realizácie hlavných aktivít projektu (začiatok realizácie prvej hlavnej aktivity):	6.2021
Ukončenie realizácie hlavných aktivít projektu (koniec realizácie poslednej hlavnej aktivity alebo viacerých aktivít, ak sa ich realizácia ukončuje v rovnaký čas):	12.2023

5.1 Aktivity projektu realizované v oprávnenom území OP

Subjekt:	AGEVOLT SLOVAKIA S.R.O.	Identifikátor (IČO):	46479848
-----------------	-------------------------	-----------------------------	----------

Hlavné aktivity projektu

1. 313BFD400001 - „Podpora projektov so známkou excelentnosti za kvalitu“

Podporné aktivity projektu

Podporné aktivity: Podporné aktivity

Popis podporných aktivít: Podporná aktivity

Priradenie ku konkrétnemu cieľu: 313040012 - 4.1.1 Nárast podielu ziskových MSP v Bratislavskom kraji

5.2 Aktivity projektu realizované mimo oprávneného územia OP

Nezaevidované

6. Merateľné ukazovatele projektu

6.1 Príspevok aktivít k merateľným ukazovateľom projektu

Kód:	P0284	Merná jednotka:	podniky
Merateľný ukazovateľ:	Počet podnikov, ktoré dostávajú granty	Čas plnenia:	K - koniec realizácie projektu
		Celková cieľová hodnota:	1,0000
		Typ závislosti ukazovateľa:	Súčet
Subjekt:	AGEVOLT SLOVAKIA S.R.O.	Identifikátor (IČO):	46479848
Konkrétny cieľ:	313040012 - 4.1.1 Nárast podielu ziskových MSP v Bratislavskom kraji		
Typ aktivity:	313040012A062 - Zapájanie MSP do programov EÚ a podpora projektov s pečaťou seal of excellence.		
Hlavné aktivity projektu:	313BFD400001 - „Podpora projektov so známkou excelentnosti za kvalitu“	Cieľová hodnota	1

6.2 Prehľad merateľných ukazovateľov projektu

Kód	Názov	Merná jednotka	Celková cieľová hodnota	Príznak rizika	Relevancia k HP	Typ závislosti ukazovateľa
P0284	Počet podnikov, ktoré dostávajú granty	podniky	1,0000	Nie	PraN, UR	Súčet

7. Iné údaje na úrovni projektu

Subjekt:	AGEVOLT SLOVAKIA S.R.O.	Identifikátor (IČO):	46479848
Kód	Názov	Merná jednotka	Relevancia k HP
D0128	Počet nástrojov zabezpečujúcich prístupnosť pre osoby so zdravotným postihnutím	počet	PraN, UR
D0152	Počet podnikov zapojených do dodávateľských reťazcov veľkých domácich a nadnárodných spoločností	podniky	N/A
D0186	Počet produktov dodávaných do dodávateľských reťazcov veľkých domácich a nadnárodných spoločností	počet	N/A
D0211	Príjmy/tržby podniku	EUR	N/A
D0246	Počet prihlášok registrácie práv duševného vlastníctva	počet	UR
D0249	Počet pracovníkov, pracovníčok refundovaných z projektu mimo technickej pomoci OP/OP TP	FTE	PraN
D0250	Počet pracovníkov, pracovníčok so zdravotným postihnutím refundovaných z projektu mimo technickej pomoci OP/OP TP	FTE	PraN
D0251	Počet pracovníkov, pracovníčok mladších ako 25 rokov veku refundovaných z projektu mimo technickej pomoci OP/OP TP	FTE	PraN
D0256	Počet pracovníkov, pracovníčok starších ako 54 rokov veku refundovaných z projektu mimo technickej pomoci OP/OP TP	FTE	PraN
D0257	Počet pracovníkov, pracovníčok patriacich k etnickej, národnostnej, rasovej menšine refundovaných z projektu mimo technickej pomoci OP/OP TP	FTE	PraN
D0258	Počet pracovníkov, pracovníčok, ktorí boli pred zapojením osobami dlhodobo nezamestnanými, refundovaných z projektu mimo technickej pomoci OP/OP TP	FTE	PraN
D0259	Počet pracovníkov, pracovníčok – príslušníkov, príslušníčok tretích krajín, refundovaných z projektu mimo technickej pomoci OP/OP TP	FTE	PraN
D0261	Mzda mužov refundovaná z projektu (priemer)	EUR	PraN
D0262	Mzda mužov refundovaná z projektu (medián)	EUR	PraN
D0263	Mzda žien refundovaná z projektu (priemer)	EUR	PraN
D0264	Mzda žien refundovaná z projektu (medián)	EUR	PraN
D0266	Podiel žien na riadiacich pozíciách projektu	%	PraN
D0267	Podiel žien na iných ako riadiacich pozíciách projektu	%	PraN
D0272	Príjmy/tržby z predaja produktov vplyvom projektu	EUR	N/A
D0297	Počet podporených MSP prevádzkovaných osobami zo znevýhodnených sociálnych skupín	počet	PraN, UR

8. Rozpočet projektu

8.1 Rozpočet prijímateľa

Subjekt:	AGEVOLT SLOVAKIA S.R.O.	Identifikátor (IČO):	46479848
		Výška oprávnených výdavkov:	2 512 500,00 €

Priame výdavky

		Celková výška oprávnených výdavkov
Konkrétny cieľ:	313040012 - 4.1.1 Nárast podielu ziskových MSP v Bratislavskom kraji	2 275 572,19 €
Typ aktivity:	313040012A062 - Zapájanie MSP do programov EÚ a podpora projektov s pečatou seal of excellence.	2 275 572,19 €
Hlavné aktivity projektu:	1. 313BFD400001 - „Podpora projektov so známkou excelentnosti za kvalitu“	2 275 572,19 €
		Oprávnený výdavok
Skupina výdavku:	1.1 - 521 - Mzdové výdavky	541 366,90 €
Skupina výdavku:	1.2 - 518 - Ostatné služby Poznámka: vrátane 518 Ostatné služby - okrem výdavkov na subdodávky (subcontracting)	1 734 205,29 €

Nepriame výdavky

		Celková výška oprávnených výdavkov
Konkrétny cieľ:	313040012 - 4.1.1 Nárast podielu ziskových MSP v Bratislavskom kraji	236 927,81 €
Podporné aktivity:	1. 313BFD4P0001 - Podporné aktivity	236 927,81 €
		Oprávnený výdavok
Skupina výdavku:	1.1 - 901 - Paušálna sadzba na krytie nepriamych výdavkov (spôsoby stanovené členským štátom, Európskou komisiou)	236 927,81 €

8.2 Rozpočty partnerov

Nevzťahuje sa

8.3 Zazmluvnená výška NFP

Celková výška oprávnených výdavkov:	2 512 500,00 €
Celková výška oprávnených výdavkov pre projekty generujúce príjem:	0,00 €
Percento spolufinancovania zo zdrojov EÚ a ŠR:	70,0000 %
Výška nenávratného finančného príspevku:	1 758 750,00 €
Výška spolufinancovania z vlastných zdrojov prijímateľa:	753 750,00 €

PODROBNÝ ROZPOČET PROJEKTU

Hlavná aktivita projektu "Podpora projektov so známkou excelentnosti za kvalitu"

Názov výdavku	Skupina výdavkov	Merná jednotka	Počet jednotiek	Jednotková cena (EUR)	Oprávnené výdavky celkom (EUR)	Z toho oprávnené výdavky vynaložené mimo oprávneného územia v súlade s čl. 70 ods. 2 všeobecného nariadenia (EUR)	Vecný popis výdavku (komentar k rozpočtu)
Priame výdavky							
Priame personálne výdavky - Expertné, špecializované a podporné činnosti - Interní zamestnanci (PA1-6)	521 Mzdové výdavky	projekt	1	541 366,90	541 366,90		Priame personálne výdavky interných zamestnancov na expertné, špecializované a podporné činnosti na realizáciu a podporu aktivít v oblasti výskumu a vývoja HW, SW a aplikácie ich výstupov do praxe
Priame personálne výdavky - Expertné, špecializované a podporné činnosti - Stáli externí spolupracovníci (PA1-6)	518 Ostatné služby - okrem výdavkov na subdodávky (subcontracting)	projekt	1	406 344,35	406 344,35		Priame personálne výdavky stálych externých spolupracovníkov na expertné, špecializované a podporné činnosti na realizáciu a podporu aktivít v oblasti výskumu a vývoja HW, SW a aplikácie ich výstupov do praxe
Spolu priame výdavky okrem výdavkov na subdodávky (subcontracting)					947 711,25	0,00	
Personálne výdavky - Expertné, špecializované a podporné činnosti - Stáli externí spolupracovníci (PA1-6) formou subcontractingu	518 Ostatné služby	projekt	1	1 291 255,40	1 291 255,40		Personálne výdavky stálych externých spolupracovníkov na expertné, špecializované a podporné činnosti na realizáciu a podporu aktivít v oblasti výskumu a vývoja HW, SW a aplikácie ich výstupov do praxe formou subcontractingu
SW vývoj (PA4)	518 Ostatné služby	projekt	1	36 605,54	36 605,54		Služby vývoja digitálnej platformy - správa prostredia pre vývoj a prevádzku digitálnej platformy v rámci PA 4; paušálna odmena na 12 mes. á cca 3000 EUR Najlepšia zhoda medzi ponúkanou cenou a skúsenosťami spoločnosti v tejto oblasti (hodnota za peniaze)
Spolu výdavky na subdodávky (subcontracting)					1 327 860,94	0,00	
Spolu priame výdavky projektu					2 275 572,19		
Podporné aktivity vzťahujúce sa k hlavnej aktivite projektu							
Nepriame výdavky							
Nepriame výdavky deklarované paušálnou sadzbou	901 Paušálna sadzba na nepriame výdavky	%	25	N/A	236 927,81		Paušálna sadzba (%) zo sumy oprávnených priamych výdavkov projektu okrem výdavkov na subdodávky (subcontracting) zaradených v skupine výdavkov 518 Ostatné služby
Spolu celkové oprávnené výdavky projektu					2 512 500,00		
Spolu oprávnené výdavky projektu vynaložené mimo oprávneného územia v súlade s čl. 70 ods. 2 všeobecného nariadenia						0,00	
Podiel oprávnených výdavkov projektu vynaložených mimo oprávneného územia v súlade s čl. 70 ods. 2 všeobecného nariadenia na celkových oprávnených výdavkoch projektu						0,00	

výstupy (deliverables) projektu:				
por.č.	názov výstupu:	typ/druh výstupu:	stručný popis výstupu:	obdobie (v mesiacoch) od začiatku realizácie projektu potrebné pre dosiahnutie výstupu:
1.	Projektový plán - plán aktivít a riadenia	R (správa)/CO (dôverné)	Je základným dokumentom pre riadenie projektu; obsahuje popis jednotlivých podaktivít a ich aktivít, výstupov, míľnikov, zodpovedné osoby, termíny dodania, riziká atď.	2
2.	Výročná monitorovacia správa	R (správa)/CO (dôverné)	Je správou o stave projektu po 1. roku; obsahuje informácie o stave realizácie aktivít projektu (vzťah aktivít, výstupov a míľnikov), pokroku projektu, identifikovaných problémoch a rizikách na projekte, ako aj ďalších informáciách súvisiacich s realizáciou projektu	12
3.	Záverečná monitorovacia správa	R (správa)/CO (dôverné)	Je správou o prínose a výsledkoch projektu po jeho ukončení; obsahuje okrem iného reálne dosiahnuté hodnoty merateľných ukazovateľov projektu, výstupy a míľniky, zdôvodnenie v prípade ich nedosiahnutia, informácie o finančnej realizácii projektu, komunikácii projektu, skutočný časový harmonogram realizácie projektu, informácie o príspevku projektu k horizontálnym princípom, ďalšie požadované prílohy	31
4.	Identita značky	DEC (dokument)/PU (verejný)	Predstavuje komplexný dizajn identity značky - nové variácie loga, nový web, nové marketingové materiály a ďalšie komunikanty o spoločnosti a jej produktoch	13
5.	Technický a predajný produktový katalóg	DEC (dokument)/PU (verejný)	Súbor podporných materiálov pre vstup na nové trhy v SR a v zahraničí; produktové katalógy + technická dokumentácia k produktom v 7 jazykových mutáciách;	31
6.	Testovacie sety pre partnerov	DEM (prototyp) / PU (verejný)	Testovacie sety prototypov AC a DC nabíjačiek a batériových riešení pre predajcov pre predvádzanie zákazníkom a spätnú väzbu pre úpravy - v celku, ako aj rozložiteľné (nezmontované)	31
7.	Sfinalizované príslušenstvo pre všetky AVD produkty - pre riešenia AC, DC nabíjajúcich staníc a batériové riešenie pre optimalizáciu vrcholov spotreby elektrickej energie	DEC (dokument)/CO (dôverné)	Inovované produkty sa stanú súčasťou komplexného riešenia EV nabíjania, čím sa o.i. zabráni prekročovaniu rezervovanej kapacity lokálnej elektrickej siete	31
8.	Dokončená platforma zdieľania v cloude s možnosťou vzdialeného riadenia všetkej spotreby vo všetkých našich produktoch a s rôznymi platobnými metódami.	OTHER (SW) / PU (verejný)	Cloudová platforma umožní vytvoriť individuálne profily majiteľov EV a vzdialené a individualizované riadenie procesu nabíjania EV konkrétneho majiteľa EV; umožní tiež marketingovú komunikáciu majiteľov nabíjajúcich staníc s užívateľmi.	31
9.	10 otvorených trhov (120 mil. obyvateľov)	OTHER (SW) / PU (verejný)	10 trhov bude pripravených pre testovanie a predaj produktov, ktoré budú výstupom podaktivity 3-4.	31
10.	Symbole ochranných značiek pre firemnú značku	DEC (dokument)/PU (verejný)	Budú vytvorené symboly ochranných značiek pre firemnú značku.	31
11.	Patenty, užitkové vzory, dizajny	DEC (dokument)/CO (dôverné)	Projektom získame patenty pre užitkové a dizajnérske účely.	31
12.	Certifikáty výrobkov CE a UL	DEC (dokument)/PU (verejný)	Výstupy z projektu budú certifikované pre trhy EÚ (CE) a USA (UL).	31
13.	Medzinárodné právne zmluvy o zdieľaní energie	DEC (dokument)/CO (dôverné)	Vytvoríme medzinárodné právne dokumenty pre zdieľanie energie	31